

Zmluva o vypracovaní a dodaní bezpečnostnej dokumentácie

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov (ďalej len ako „zmluva“)

uzatvorená medzi:

Zhotoviteľom:

Obchodné meno: PK-Systems, s.r.o.
Sídlo: SNP 22, 965 01 Žiar nad Hronom
IČO: 36636720
IČO DPH: SK 2021984140
Bankové spojenie: Tatra banka, a.s.
Č. účtu: 2629790993/1100

spoločnosť je zapísaná v registri : OR 0S Banská Bystrica odd. Sro, vl.c. 10315/S

zastúpená: Richard Krajčík

Poštová adresa: Richard Krajčík, Trubín 125, 966 23 Lovčica-Trubín

(ďalej v texte len „dodávateľ“) a

Objednávateľom: Centrum pre medzinárodnoprávnu ochranu detí a mládeže

Sídlo: Špitálska 8, 814 99 Bratislava

Zastúpený : JUDr. Andrea Císarová, , riaditeľka Centra

Kontaktná osoba : JUDr. Andrea Císarová, , riaditeľka Centra

IČO : 30811457

DIČ : 2020850887

Bankové spojenie : Štátna pokladnica

IBAN : SK17 8180 0000 0070 0010 6237

(ďalej v texte len „objednávateľ“)

Článok I.

Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok zhotoviteľa vypracovať a dodať pre objednávateľa bezpečnostnú dokumentáciu podľa Prílohy č. 1 – Výzva na predkladanie cenovej ponuky a Prílohy č. 2 – Cenová ponuka zo dňa 05.07.2018 , v súlade s Nariadením

Európskeho parlamentu a rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov (ďalej len „nariadenie“), ako aj v súlade so zákonom č.18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov a vyhláškou Úradu na ochranu osobných údajov č. 164/2013 Z.z. o rozsahu a dokumentácií bezpečnostných opatrení, ako aj iných platných právnych predpisov súvisiacich s bezpečnostnou dokumentáciou (ďalej len „bezpečnostná dokumentácia“ alebo „predmet zmluvy“ alebo „predmet plnenia“) a záväzok objednávateľa riadne a včas vypracovanú bezpečnostnú dokumentáciu po jej prijatí objednávateľom prevziať a zaplatiť za dohodnutú cenu.

2. Zhotoviteľ vyhlasuje, že spĺňa všetky podmienky a požiadavky v tejto Zmluve stanovené a je oprávnený túto Zmluvu uzavrieť a pripravený riadne plniť záväzky v nej obsiahnuté a je oprávnený vykonávať podnikateľskú činnosť v zmysle tejto Zmluvy

Článok II.

Povinnosti zmluvných strán

1. Objednávateľ sa zaväzuje :
 - Poskytnúť zhotoviteľovi súčinnosť a podklady pre vypracovanie bezpečnostnej dokumentácie,
 - Riadne a včas vypracovanú bezpečnostnú dokumentáciu prevziať,
 - Zaplatiť za riadne a včas dodanú vypracovanú bezpečnostnú dokumentáciu za dohodnutú cenu.
2. Zhotoviteľ sa zaväzuje:
 - Postupovať pri výkone svojej činnosti s odbornou starostlivosťou, dodať predmet plnenia včas a riadne, a plne v súlade s touto zmluvou,
 - Vypracovať a dodať objednávateľovi kompletnú bezpečnostnú dokumentáciu podľa a v zmysle čl. II bod 1 tejto Zmluvy, Prílohy č. 1 tejto Zmluvy, v súlade so zákonom č. 18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov a ostatnými právnymi predpismi platnými v Slovenskej republike,
 - Dodať plnenie (predmet zmluvy) v zmysle tejto zmluvy v súlade s pokynmi Objednávateľa a plne v súlade s ustanoveniami tejto Zmluvy,
 - Postupovať pri poskytovaní služieb v zmysle platných právnych predpisov platných na území Slovenskej republiky vzťahujúcich sa na danú činnosť podľa tejto Zmluvy,
 - Zachovávať mlčanlivosť všetkých skutočnostiach , o ktorých sa dozvedel v súvislosti s plnením predmetu zmluvy. Zhotoviteľ sa zaväzuje , že tieto skutočnosti nepoužije pre iné účely ako pre plnenie tejto zmluvy a neposkytne ich tretej osobe bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej zmluvnej strany, a výnimkou, ak táto povinnosť vyplýva zmluvnej strane zhotoviteľa zo všeobecne záväzného predpisu. Táto povinnosť zhotoviteľa trvá aj po skončení tejto zmluvy.

Článok III.

Čas a miesto plnenia

1. Zmluvné strany sa dohodli, že zhotoviteľ dodá vypracovanú bezpečnostnú dokumentáciu

objednávateľovi **do 31.08.2018.**

2. Objednávateľ je oprávnený dokumentáciu posúdiť v lehote 15 dní od dňa jej odovzdania podľa bodu 1 tohto článku zmluvy a rozhodnúť o jej prijatí alebo neprijatí. V prípade, že dokumentáciu alebo jej časť objednávateľ neprijme a dokumentácia obsahuje odstrániteľné vady, poskytne primeranú lehotu 15 dní zhotoviteľovi na úpravu dokumentácie. Po odovzdaní opravenej/doplnenej dokumentácie má objednávateľ právo opätovne posúdiť, či odovzdaný predmet plnenia prijíma alebo neprijíma. V prípade, že Objednávateľ dokumentáciu alebo jej časť opätovne neprijme a/alebo ak dokumentácia obsahuje neodstrániteľné vady, je oprávnený objednávateľ od zmluvy alebo jej časti odstúpiť. V prípade neprijatia dokumentácie alebo jej časti objednávatelom alebo v prípade odstúpenia od zmluvy patrí zhotoviteľovi nárok na úhradu ceny len za časť prijatú objednávatelom.
3. Miestom plnenia je sídlo objednávatel'a: Špitálska 8, 814 99 Bratislava

Článok IV.

Cena a platobné podmienky

1. Zmluvné strany sa dohodli na cene za predmet zmluvy v súlade so zákonom č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov nasledovne:

Cena bez DPH1300,00 eur

DPH 20% 260,00 eur

Cena spolu s DPH 1560,00 eur

2. Cena uvedená v bode 1. Tohto článku je cena maximálna, ktorú nie je možné zmeniť a sú v nej zahrnuté všetky náklady zhotoviteľa vrátane dopravy predmetu zmluvy do sídla objednávatel'a.
3. Zhotoviteľ zároveň berie na vedomie, že zhotoviteľ je oprávnený fakturovať len presne vykonané a preukázané služby podľa tejto Zmluvy a v zmysle Prílohy č. 1 a 2 k tejto Zmluve a na vyčerpanie sumy za nedodané služby zo strany Zhotoviteľa nie je právny nárok. Jednotlivé ceny položiek sú uvedené v Prílohe č. 2 k tejto Zmluve – Cenová ponuka. Zhotoviteľ je platcom DPH. Suma podľa tohto článku Zmluvy, ako aj jednotlivé ceny podľa Cenovej ponuky (Prílohy č. 2) zahŕňa všetky náklady dodávateľa a ďalej sa nenavýšuje o žiadne položky.
4. Cena plnenia v zmysle tejto Zmluvy bola stanovená Zhotoviteľom v rámci prieskumu trhu. Zhotoviteľ vyhlasuje, že cena je stanovená v súlade so zákonom č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov a na základe Vyhlášok Ministerstva financií SR vykonávajúcich tento zákon. V prípade ak sa ukáže vyhlásenie Zhotoviteľa podľa tohto odseku ako nepravdivé, má Objednávateľ nárok na náhradu škody vo výške zodpovedajúcej porušeniu zákona č.18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov.

5. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť zhotoviteľovi dohodnutú cenu za predmet zmluvy podľa bodu 1. Tohto článku na základe faktúry vystavenej zhotoviteľom po riadnom vypracovaní bezpečnostnej dokumentácie v súlade s touto Zmluvou a jej prílohami a až po jej protokolárnom prevzatí a prijatí objednávatelom podľa čl. III bod 2 tejto Zmluvy, a to so splatnosťou do 30 dní odo dňa doručenia faktúry objednávatelovi.
6. Podkladom pre vyhotovenie faktúry bude protokol o odovzdaní a prevzatí bezpečnostnej dokumentácie podpísaný oprávneným zástupcom objednávatela.
7. Zhotoviteľom predložená faktúra musí byť vyhotovená v súlade so všeobecne záväznými predpismi a touto zmluvou . V opačnom prípade má objednávatel právo vrátiť ju zhotoviteľovi na prepracovanie, respektíve doplnenie s tým, že prestane plynúť lehota splatnosti faktúry a nová lehota splatnosti začne plynúť dňom doručenia doplnenej, respektíve novej faktúry. Zmluvné strany sa dohodli, že po túto dobu nie je objednávatel v omeškaní s úhradou ceny za predmet zmluvy z zhotoviteľovi nevzniká nárok na úhradu úrokov z omeškania.

Článok V.

Sankcie

1. V prípade , že zhotoviteľ nesplní svoj záväzok odovzdať predmet zmluvy objednávatelovi v dohodnutom čase, je objednávatel oprávnený požadovať úhradu úroku z omeškania vo výške 0,1 % z dohodnutej ceny predmetu zmluvy za každý začatý deň omeškania, najviac do výšky 10% z celkovej ceny predmetu zmluvy podľa článku IV. Tejto zmluvy.

Článok VI.

Trvanie a ukončenie zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú a to počas poskytovania a dodania predmetu zmluvy podľa tejto zmluvy, t.j. do prevzatia preberacieho protokolu v súvislosti s predmetom plnenia objednávatelom, nie však skôr ako splnením všetkých povinností vyplývajúcich pre zmluvné strany v tejto Zmluve.
2. Zmluvu je možné ukončiť pred uplynutím doby, na ktorú bola uzatvorená podľa bodu 1 tohto článku Zmluvy nasledovne:
 - a) Písomnou dohodou zmluvných strán,
 - b) Odstúpením od zmluvy jednou zo zmluvných strán podľa bodu 3 a 4 tohto článku Zmluvy, respektíve v súlade s príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka
3. Zmluvné strany sa výslovne dohodli, že Objednávateľ je oprávnený odstúpiť od Zmluvy bez poskytnutia primeranej lehoty na plnenie, v nasledovných prípadoch:

a. v prípade neposkytnutia plnenia Zhotoviteľom podľa tejto Zmluvy včas, v požadovanej kvalite alebo podľa podmienok tejto Zmluvy, alebo

b. v prípade ak sa ukáže akékoľvek tvrdenie zhotoviteľa podľa čl. 1 bod 2 tejto Zmluvy alebo akékoľvek iné tvrdenie podľa tejto Zmluvy ako nepravdivé

c. v prípade, ak je proti Zhotoviteľovi vedené konkurzné konanie, je v konkurze, v reštrukturalizácii, bol proti predávajúcemu zamietnutý návrh na vyhlásenie konkurzu pre nedostatok majetku, alebo

d. v prípade, ak zhotoviteľ vstúpil do likvidácie

e. v prípade, ak je proti Zhotoviteľovi vedený výkon rozhodnutia (napr. podľa zákona č. 233/1995 Z. z. o súdnych exekútoroch a exekučnej činnosti (Exekučný poriadok) a o zmene a doplnení ďalších zákonov v znení neskorších predpisov, zákona Slovenskej národnej rady č. 563/2009 Z. z. o správe daní (daňový poriadok) a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

f. v prípade neprijatia dokumentácie podľa čl. III bod 2 tejto Zmluvy

4. Zmluvné strany sa dohodli, že Zhotoviteľ je oprávnený od zmluvy odstúpiť v prípade, ak Objednávateľ neuhradí po riadnom a včasnom odovzdaní predmetu plnenia a po prijatí predmetu plnenia Objednávateľom, plne v súlade s touto zmluvou a jej prílohami sumu za predmet zákazky alebo jej príslušnú časť za dodaný predmet plnenia podľa čl. IV, a to ani po opakovanej výzve na uhradenie príslušnej sumy.

5. Účinky odstúpenia od zmluvy nastanú dňom doručenia písomného oznámenia druhej zmluvnej strane. Odstúpením od zmluvy zanikajú všetky práva a povinnosti zmluvných strán vyplývajúce z tejto zmluvy, okrem nárokov na náhradu škody a zmluvné pokuty. Zmluvné strany sú povinné si vysporiadať navzájom nároky za poskytnuté plnenia v súlade s touto zmluvou a za podmienok stanovených touto zmluvou.

Článok VII.

Záverečné ustanovenia

6. Ostatné právne vzťahy, neupravené touto zmluvou, sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v platnom znení a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými v Slovenskej republike vzťahujúcimi sa na príslušný právny vzťah.

7. Akékoľvek zmeny alebo doplnky tejto zmluvy je možné vykonať len po vzájomnej dohode zmluvných strán vo forme písomných dodatkov podpísaných oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.

8. Zhotoviteľ je oprávnený postúpiť práva a povinnosti z tejto zmluvy v prospech tretej osoby výlučne na základe predchádzajúceho písomného súhlasu objednávateľa alebo ak to vyplýva zo zákonných ustanovení.

9. Písomnosti podľa tejto zmluvy je možné doručovať poštou, kuriérom alebo elektronickými prostriedkami. Elektronickými prostriedkami nie je možné zasielať faktúry, odstúpenie od tejto zmluvy a výpoveď zmluvy.

10. Táto zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch, z ktorých po podpise oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán obdrží dve vyhotovenia objednávateľ a jedno vyhotovenie zhotoviteľ.

11. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR objednávateľom v súlade s ustanovením § 5a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov v spojení s ustanovením § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v platnom znení.

12. Ak bude akékoľvek ustanovenie tejto zmluvy vyhlásené za neplatné alebo nevymožiteľné, platnosť alebo vymožiteľnosť ostatných ustanovení tejto zmluvy zostane nedotknutá.

13. Zmluvné strany prehlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli, že ju uzatvárajú slobodne, vážne, určite a na znak súhlasu s jej obsahom vlastnoručne podpisujú.

14. Neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy je

Príloha č. 1: Výzva na predkladanie cenovej ponuky

Príloha č. 2: Cenová ponuka

V Bratislave, dňa:

V Bratislave, dňa:

.....

.....

Za zhotoviteľa

Za Objednávateľa

Príloha č.1

Výzva na predkladanie cenovej ponuky

(zákazka s nízkou hodnotou)

1. Identifikácia verejného obstarávateľa:

Názov: Centrum pre medzinárodnoprávnu ochranu detí a mládeže

Sídlo: Špitálska 8, 814 99 Bratislava

IČO: 30811457

2. Kontaktná osoba: Mgr. Katarína Zetochová

Telefón: 02 2046 3110

E-mail: katarina.zetochova@cipc.gov.sk

Internetová adresa: www.cipc.gov.sk

3. Názov predmetu zákazky:

Bezpečnostná dokumentácia

4 Druh zákazky :

Služba

5. Miesto dodania/poskytnutia predmetu zákazky:

Centrum pre medzinárodnoprávnu ochranu detí a mládeže, Špitálska 8, 814 99 Bratislava

6. Stručný opis zákazky :

Predmetom zákazky sú záznamy spracovateľských činností v zmysle (GDPR) Nariadenie Európskeho parlamentu a rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov a v zmysle zákona č.18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov.

Identifikácia všetkých informačných systémov, aplikácií, softvéru (na horizontálnej úrovni) v prepojení so všetkými pracovnými pozíciami, pri ktorých prebieha spracúvanie osobných údajov v prostredí prevádzkovateľa (na vertikálnej úrovni), až po úroveň jednotlivých procesov, vrátane každej individuálnej spracovateľskej operácie.

Identifikácia všetkých prostriedkov spracúvania osobných údajov (softvér, hardvér, kamery, úložné zariadenia pre neautomatizované spracúvanie a pod.)

Mapovanie životného cyklu osobných údajov v jednotlivých informačných systémoch od momentu ich získania až po ich likvidáciu (účel spracúvania, právny základ, zoznam/rozsah osobných údajov, všetky spracovateľské operácie (napr. získavanie, prehliadanie, zoskupovanie, poskytovanie, zverejňovanie, likvidácia).

Identifikácia zmluvných (obchodných) partnerov.

Automatizovanej aj neautomatizovanej forme - spôsob uchovávania údajov, lehoty uchovávania, minimalizácia uchovávania, právny základ, primeranosť.

Stanovenie jednotlivých krokov na zabezpečenie súladu so zákonom. Návrh riešení pre všetky procesy v horizontálnej aj vertikálnej úrovni.

7. Kritériá na vyhodnotenie ponúk :

Najnižšia cena za predmet zákazky s DPH.

8. Podmienky účasti :

- predloženie kópie dokladu o oprávnení poskytovať službu vo vzťahu k predmetu zákazky, napr. živnostenské oprávnenie alebo výpis zo živnostenského registra alebo iné než živnostenské oprávnenie, vydané podľa osobitných predpisov alebo výpis z obchodného registra alebo potvrdenie príslušného orgánu, v ktorom musí byť zapísaný predmet podnikania oprávňujúci uchádzača na dodanie požadovaného predmetu zákazky. V prípade, že uchádzačom je občianske združenie, alebo nadácia, uchádzač predloží potvrdenie Ministerstva vnútra SR o vedení v registri a stanovy/zriaďovaciu listinu, prípadne iný doklad preukazujúci oprávnenie poskytovať službu v zmysle tejto Výzvy.

Ponuku je potrebné doručiť v elektronickej podobe (e-mail) na adresu kontaktnej osoby, uvedenej v bode 2.

Iné podmienky/požiadavky:

Schopnosť reagovať aj na urgentné požiadavky do 24 hodín .

9. Lehota, miesto a spôsob predkladania ponúk :

Dátum a čas: **do 11.07.2018 do 10:00 hod.** na emailovú adresu **katarina.zetochova@cipc.gov.sk**

10. Doplnujúce informácie :

Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo nevyužiť celý rozsah predmetu zákazky, respektíve využiť len potrebnú časť predmetu zákazky na základe jednotlivých objednávok, prípadne Výzvu zrušiť.

CIPC ako štátna rozpočtová organizácia nemôže uhrádzať zálohové faktúry.

Faktúry budú uhrádzané až po dodaní služby.

11. Ostatné:

Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo Výzvu zrušiť a/alebo neprijatť ponuku uchádzača, ktorej celková cena za dodanie predmetu zákazky prevyšuje finančný limit určený verejným obstarávateľom pre predmet zákazky, alebo neobsahuje všetky podklady uvedené v tejto výzve.

S úspešným uchádzačom bude uzatvorená rámcová zmluva podľa predloženej cenovej ponuky. Neúspešných uchádzačov verejný obstarávateľ nebude informovať o výsledku vyhodnotenia ponúk.

Všetky náklady a výdavky spojené s prípravou a predložením ponuky znáša uchádzač bez finančného nároku voči verejnemu obstarávateľovi, bez ohľadu na výsledok zadávania zákazky.

Bratislave, dňa 04.07.2018

JUDr. Andrea Císarová

generálny tajomník služobného úradu

Prieskum trhu	
Predmet zákazky	Bezpečnostná dokumentácia
Špecifikácia predmetu zákazky¹	Záznamy spracovateľských činnosti zmysle (GDPR) Nariadenie Európskeho parlamentu rady (EÚ) 2016/679 z 27. Apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov a zmysle zákona č.18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov
Miesto realizácie	Centrum pre medzinárodnoprávnu ochranu detí a mládeže, Špitálska 8, 814 99 Bratislava
Termín realizácie	07/2018
Doplňujúce informácie²	Identifikácia všetkých informačných systémov, aplikácií, softvéru (na horizontálnej úrovni) v prepojení so všetkými pracovnými pozíciami, pri ktorých prebieha spracúvanie osobných údajov v prostredí prevádzkovateľa (na vertikálnej úrovni), až po úroveň jednotlivých procesov, vrátane každej individuálnej spracovateľskej operácie. Identifikácia všetkých prostriedkov spracúvania osobných údajov (softvér, hardvér, kamery, úložné zariadenia pre neautomatizované spracúvanie a pod.) Mapovanie životného cyklu osobných údajov v jednotlivých informačných systémoch od momentu ich získania až po ich likvidáciu (účel spracúvania, právny základ, zoznam/rozsah osobných údajov, všetky spracovateľské operácie (napr. získavanie, prehliadanie, zoskupovanie, poskytovanie, zverejňovanie, likvidácia). Identifikácia zmluvných (obchodných) partnerov. Automatizovanej aj neautomatizovanej forme - spôsob uchovávania údajov, lehoty uchovávania, minimalizácia uchovávania, právny základ, primeranosť. Stanovenie jednotlivých krokov na zabezpečenie súladu so zákonom. Návrh riešení pre všetky procesy v horizontálnej aj vertikálnej úrovni.
Termín doručenia ponuky	Do 11.07.2018 do 10:00 hod.
Adresa doručenia ponuky	mailom na adresu: katarina.zetochova@cipc.gov.sk
Celková cena v € s DPH	1560 €
Zdôvodnenie ceny, spôsob výpočtu	
Platnosť ponuky	1.9.2018

¹ Presné definovanie zákazky, na základe ktorého je možné vyhotoviť cenovú ponuku

² Iné dôležité skutočnosti potrebné na hodnoverné určenie ceny.